

# Für einen sorglosen und sicheren Aufenthalt in Deutschland ...



## ... die Krankenversicherung für ausländische

- Studierende,
- Doktoranden/innen,
- Teilnehmer/innen an einem studienvorbereitenden Sprachkurs,
- Arbeitssuchende nach Abschluss des Studiums

sowie mitreisende Familienangehörige



Wir bieten Ihnen zwei Tarife, den **Basis-** und den **Optimal-Tarif**. Für beide Tarife gelten folgende Bedingungen:

- ❑ Höchstversicherungsalter: Vollendung des 45. Lebensjahres
- ❑ maximale Versicherungsdauer: 60 Monate
- ❑ keine Selbstbeteiligung je Schadenfall
- ❑ direkte Leistungsabwicklung

Prämien*	Basis		Optimal
	01. – 12.	13. – 60.	1. – 60.
Frauen	34,50 €	60,00 €	78,00 €
Männer	34,50 €	60,00 €	78,00 €
Kinder bis zum vollendeten 18. Lebensjahr	34,50 €	47,00 €	53,00 €

\* Monatsprämien; Die Beiträge beinhalten gemäß §4 (5) VersStG keine Versicherungssteuer.

### Beginn des Versicherungsschutzes:

- ❑ nach Abschluss des Versicherungsvertrages
- ❑ nach Zahlung des Erstbeitrages
- ❑ nach Einreise in Deutschland
- ❑ nach Ablauf der Wartezeiten

### Wartezeiten:

- ❑ die allgemeine Wartezeit für alle Leistungen beträgt 3 Monate
- ❑ die besondere Wartezeit für Entbindungen beträgt 8 Monate

### Die allgemeine Wartezeit entfällt:

(außer bei Schwangerschaftsuntersuchungen bzw. -behandlungen sowie für Sehhilfen)

- ❑ bei Unfällen
- ❑ wenn Sie unmittelbar zuvor bereits mindestens 3 Monate ununterbrochen in der deutschen GKV versichert waren
- ❑ wenn Sie innerhalb von 30 Tagen nach Einreise den Versicherungsschutz beantragt und den Beitrag gezahlt haben

### Leistungen (Auszüge \*)

	Basis	Optimal
Heilmittel, ambulante Heilbehandlung und stationäre Behandlung	ja	ja
Hilfsmittel	unfallbedingte Hilfsmittel bis 250,- € je Leistungsfall	unfallbedingte Hilfsmittel zu 100 %
Sehhilfen	nein	bis 100,- € alle 3 Jahre, nach 3 Monaten Wartezeit
medizinisch notwendige Anschlussheilbehandlung nach stationärem Aufenthalt	nein	ja, auf Anfrage
Vorerkrankungen	generell nicht versichert Ausnahme: akuter Notfall	innerhalb der ersten 2 Jahre nicht versichert Ausnahme: akuter Notfall
psychotherapeutische Behandlung	ja psychotherapeutische Behandlung analog zur GKV (= 5 probatorische Sitzungen + 25 Sitzungen auf Erstantrag + Möglichkeit der Verlängerung jahresunabhängig)	ja psychotherapeutische Behandlung analog zur GKV (= 5 probatorische Sitzungen + 25 Sitzungen auf Erstantrag + Möglichkeit der Verlängerung jahresunabhängig)
Rücktransport ins Heimatland	bis 3.000,- €	100 %
Bestattung/Überführung	bis 3.000,- €	bis 10.000,- €
gesetzlich empfohlene Schutzimpfungen für Kinder (keine Reiseschutzimpfungen)	nein	ja
ambulante Vorsorgeuntersuchungen nach gesetzlich eingeführten Programmen	nein	ja
schmerzstillende zahnärztliche Behandlung bei akut auftretenden Zahnschmerzen	100 % bis max. 750,- € innerhalb von 12 Monaten	100 %
Zahnersatz	Reparatur vorhandenen Zahnersatzes, 50 % der Kosten, max. 300,- € innerhalb von 12 Monaten	100 % der Kosten für Zahnersatz max. 2.600,- € innerhalb von 12 Monaten
Schwangerschaftsuntersuchungen bzw. -behandlungen	ja (nach 3 Monaten Wartezeit)	ja (nach 3 Monaten Wartezeit)
Dauer eines Auslands-/Heimataufenthaltes	nach 3 Monaten max. 6 Wochen innerhalb von 12 Monaten	max. 3 Monate innerhalb von 12 Monaten
Nachhaftung	bis zu 4 Wochen	bis zu 4 Wochen

\* Die vorgenannten Leistungen stellen lediglich eine Übersicht dar. Maßgeblich sind ausschließlich die Allgemeinen Versicherungsbedingungen.

### Kontakt



Sie möchten mehr über die Krankenversicherung mit den günstigen Tarifen erfahren? Gerne lassen wir Ihnen ausführliche Informationen zukommen!

### Union Versicherungsdienst GmbH



Klingenbergstraße 4  
D-32758 Detmold  
Serviceline: 0800 6036039 (Deutschland)  
Serviceline: +49 5231 603-6390 (International)  
Fax: +49 5231 603-372  
dsw-kv@union-verdi.de  
www.union-verdi.de/dsw-studenten-kv

Montag bis Donnerstag von 8.00 bis 17.30 Uhr  
Freitag von 8.00 bis 15.30 Uhr

oder bei Ihrem örtlichen Studentenwerk unter [www.studentenwerke.de](http://www.studentenwerke.de)

## For a Carefree and Safe Time in Germany ...



## ... the Health-Insurance for foreign

- students,
- Ph. D. students,
- participants in a language proficiency course preparing for enrollment in a German university,
- postgraduate students seeking a job

and accompanying family members



We offer two tariffs: **Base** and **Optimal**. The following conditions apply for both rates:

- ❑ Maximum insurable age: 45 years
- ❑ Maximum insurable period: 60 months
- ❑ No deductible
- ❑ Claims settlement directly with the insurer

Premium*	Base	Optimal
Month	01. – 12.	13. – 60.
Women	34,50 €	60,00 €
Men	34,50 €	78,00 €
Children until the age of 18	34,50 €	53,00 €

\*monthly Premium; The premiums contains no insurance tax according to §4 (5) VersStG.

### Inception of Coverage:

- ❑ Conclusion of the insurance contract
- ❑ First premium payment
- ❑ Entry into the Federal Republic of Germany
- ❑ Expiry of the qualifying period

### Qualifying Period:

- ❑ General qualifying period is 3 months
- ❑ Specific qualifying period for delivery is 8 months

### General Qualifying Period does not apply:

(except medical examination and treatment in case of pregnancy and visual aids)

- ❑ in case of an accident
- ❑ if you were previously insured with an insurer of the statutory health insurance plan in Germany for at least 3 months
- ❑ if insurance is concluded within 30 days of entry into the Federal Republic of Germany and premium is paid

### The Benefits are (Abstract \*)

	Base	Optimal
prescribed medications, out-patient and in-patient treatment	yes	yes
medical aids	accident-related medical aids up to 250,- € any one loss	accident-related medical aids: 100 % of auxiliaries
visual aids	no	up to 100,- € every third year, after 3 months qualifying period
medically necessary rehabilitation measures (follow-up treatment) after in-patient treatment	no	yes, on request
prior diseases/medical conditions	generally not insured exception: acute emergency	within the first 2 years not insured exception: acute emergency
psychotherapeutic treatment	yes psychotherapeutic treatment according to state insurance (= 5 exploratory sessions + 25 sessions with initial application + possibility of extension year-independent)	yes psychotherapeutic treatment according to state insurance (= 5 exploratory sessions + 25 sessions with initial application + possibility of extension year-independent)
costs of return to own country for medical reasons	up to 3.000,- €	100 %
funeral transport charges	up to 3.000,- €	up to 10.000,- €
recommended vaccinations for children (except travel vaccination)	no	yes
out-patient preventive medical checkups pursuant to legally introduced programs	no	yes
analgesic dental treatment for acute toothache	up to max. 750,- € within 12 months	100 %
dental prosthesis	repair of existing dental prosthesis, 50 % of incurred costs, max. 300,- € within 12 months	100 % of incurred costs for dental prosthesis max. 2.600,- € within 12 months
medical examination and treatment during pregnancy	yes, after 3 months qualifying period	yes, after 3 months qualifying period
duration of stay in third country/in home country	after 3 months up to 6 weeks within 12 months	max. 3 months within 12 months
secondary liability	up to 4 weeks	up to 4 weeks

\*The benefits mentioned above only represent an overview. The General Terms and Conditions of Insurance apply.

## Contact



Would you like to find out more about our Health Insurance with the favourable conditions? Please do not hesitate to contact us – we are happy to provide more information!

### Union Versicherungsdienst GmbH



Klingenbergstraße 4  
D-32758 Detmold  
Serviceline: 0800 6036039 (Germany)  
Serviceline: +49 5231 603-6390 (International)  
Fax: +49 5231 603-372  
dsw-kv@union-verdi.de  
www.union-verdi.de/dsw-studenten-kv

Monday to Thursday from 8:00 am to 5:30 pm  
Friday from 8:00 am to 3:30 pm

or at your local Student Services –  
Studentenwerk at [www.studentenwerke.de](http://www.studentenwerke.de)